

MEGACKUVÁS

*Lehajtott nyakra nem vág karddal a hatalom,
ez oly szimpla igazság, hogy nem is tagadom.
Ne rúgj tüskét mezitláb s hogy böles ember maradj,
légy padló, deszka, hídlás a csizmatalp alatt.
Mondd: üdvözlégy a dúsnak, s a zsarnoknak: így jó
és akkor lelked mélyén nem furdal semmi kígyó.*

*A jó ember mindenkör alázatos szerény
és hajlong is mivelhogy gerince nem kemény.
Beszédével nem véd meg nagy s tiszta elveket,
hogy ezt s azt mire véled, az néki egyre megy.
Nem tudja miben üt el fehér és fekete,
bálogni a fejével: ez lett a kenyere.*

*Igy éltem én, megfontolt, előnyömhöz híven
s az erősökhöz vonszolt ravaszdi nyúl szívem.
Szívem, mely, mondják, némi irigységgel vegyes, —
de, aki pályám nézi: láthatja, egyenes.*

*Hogy csak egy példát mondok: egy szemtelen kölyök
egész orcátlan módon tegnap orcán köpött.
Mit gondolsz, hogy megrvertem a pimasz gyereket?
Odébb álltam és feledtem az egész esetet.
Jól mondják, hogy békés és nyugodt a szellemem
s a talpnyalók sorában nincs senki ellenem.*

Bolgárból fordította: D. Boikliev.

Gazdasági szemle

Mindenki emlékszik még mit mondott Chamberlain a müncheni egyezmény után: „Nem szándékunk Németországot közép és délkelet Európában akadályozni, vagy gazdasági blokk alá venni . . . Nem szabad megengednünk, hogy köztűn: és Németország között hadiállapot legyen”. A német sajtó dicsérádiákat zengett Chamberlain „reálpolitikájá”-ról! Úgy látszott, hogy a két állam közti érdekszférák felosztásának semmi sem áll útjában.

Anglia külkereskedelmének tárgyalásánál az alsóházban Hudson a tengerentúli kereskedelm államtitkára szenzációs beszédet tartott. A beszédet a világ sajtó mint a nyílt ang.-l-német gazdasági háború kezdetét jellemezte. Hudson a kormány segítségét követelte az angol külkereskedelem részére „azokban az európai államokban, ahol a tisztességtelen eszközökkel dolgozó német kivitel az angol ipar érdekeit veszélyezteti”. Hudson kétséget kizáró adatokkal a német